

# Preparando Su Familia Para Encuentros Con Inmigracion

## *Preparing Your Family For Immigration Enforcement*

### Conozca Sus Derechos *Know Your Rights*

*Rev. December 2024*



---

Sus Derechos  
*Your Rights*

Servicios de  
Inmigración  
*Immigration  
Services*

Formularios  
Importantes  
*Important  
Forms*

Numeros  
Importantes  
*Important  
Numbers*

# Tabla de Contenido

---

3	—	ANTES DE UNA DETENCIÓN POR INMIGRACIÓN: ELABORE UN PLAN DE RESPUESTA DE EMERGENCIA
5	—	DURANTE UN ARRESTO: QUE HACER DURANTE UN ARRESTO
6	—	QUE DEBE HACER SI INMIGRACIÓN LLEGA A SU CASA
7	—	QUE HACER SI LA POLICIA SE PRESENTA EN SU LUGAR DE TRABAJO/QUE HACER SI INMIGRACIÓN LO PARA EN LA VIA PÚBLICA
8	—	DESPUÉS DE UN ARRESTO
		<b>8</b> SI LO ARRESTAN
		<b>9</b> INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE LA DETENCIÓN POR MOTIVOS DE INMIGRACIÓN
		<b>11</b> SUS DERECHOS MIENTRAS ESTÁ DETENIDO
12	—	APÉNDICE A: PROVEEDORES DE SERVICIOS LEGALES DE INMIGRACIÓN SIN FINES DE LUCRO
19	—	APÉNDICE B: FORMULARIOS IMPORTANTES
38	—	APÉNDICE C: NÚMEROS IMPORTANTES
42	—	APÉNDICE D: TARJETAS “CONOZCA SUS DERECHOS”



# ANTES DE UNA DETENCIÓN POR INMIGRACIÓN

---

## ELABORE UN PLAN DE RESPUESTA DE EMERGENCIA

**Guarde todos sus documentos importantes en un lugar de fácil acceso. Haga copias de estos documentos para que un miembro de su familia o un amigo cercano los conserve en caso de emergencia.**

- *Pasaporte*
- *Certificado de matrimonio*
- *Todos los documentos migratorios, incluyendo su Número "A" si lo tiene*
- *Certificado de nacimiento*
- *Registros de automóvil y títulos de propiedad*

**Hable con un abogado de inmigración sin fines de lucro para evaluar su situación migratoria (ver APÉNDICE A para obtener una lista)**

- *Siempre tenga a mano el número o tarjeta de un proveedor de servicios legales o de un abogado de inmigración respetado en caso de emergencia*
- *Su familia debe tener estos números también. Memorice el número de su familiar*

**Tenga un plan de emergencia en su lugar de trabajo**

- *Pregunte si sus compañeros de trabajo están dispuestos a guardar silencio y pedir hablar con un abogado en caso de que inmigración llegue a su lugar de trabajo*
- *Si su lugar de trabajo tiene un sindicato, hable con el representante sindical para entender mejor como prepararse en caso de que inmigración llegue a su lugar de trabajo*

## Tenga un plan para proteger a su familia

- *Prepare un "Delegación de Autoridad Parental" para asegurar el cuidado apropiado de sus hijos con un pariente o amigo de la familia en caso de que usted sea detenido o deportado.*
  - *(ver APÉNDICE B)*
- *Obtenga un pasaporte válido para sus hijos.*
  - *Si su hijo es ciudadano de los Estados Unidos, consígale un pasaporte lo antes posible. Lo necesitará para viajar fuera del país y demostrar su ciudadanía más adelante.*
  - *Si su hijo no es ciudadano de los Estados Unidos, consígale un pasaporte de su país de ciudadanía. Lo puede conseguir en el consulado de ese país (ver APÉNDICE C).*
- *Inscriba a su hijo como ciudadano de su país en el consulado de ese país para que no tenga problemas a su llegada.*
  - *Por ejemplo, en algunos países, los niños no inscritos no pueden asistir a la escuela. (En la página 16 hay información sobre cómo inscribir a sus hijos nacidos en Estados Unidos en México).*

**¡TENGA UN PLAN PARA PROTEGER A SU FAMILIA!**



# DURANTE UN ARRESTO

## QUE HACER DURANTE UN ARRESTO

### Que debe hacer si es interrogado por un agente de policía o de inmigración:

- Tiene el derecho de preguntar si está siendo detenido o arrestado.
  - Si el agente dice "No, usted no está siendo detenido ni arrestado", pregúntele al agente si puedes irte. Si la respuesta es afirmativa, márchese despacio y con calma.
  - Si el agente dice "Sí, usted está bajo arresto y/o está siendo detenido", entonces

### **¡TIENE EL DERECHO DE PERMANECER EN SILENCIO!**

#### Si tiene documentos válidos:

- ✓ Muéstreselos al agente. Siempre llévelos consigo.

#### Si no tiene documentos válidos para estar en este país:

- ✓ No conteste ninguna pregunta.
- ✓ No muestre documentos falsos.
- ✓ Solamente diga, "Necesito hablar con mi abogado."
- ✓ No diga nada sobre su procedencia ni sobre cómo llegó a este país.
- ✓ Muéstrela al agente la tarjeta "Conozca sus derechos" (revise APÉNDICE D).

## **SOBRE TODO**

NO MUESTRE DOCUMENTOS FALSOS Y NO DIGA NADA QUE NO SEA VERDAD.

## QUE DEBE HACER SI INMIGRACIÓN LLEGA A SU CASA:

**Si un agente de policía, de inmigración u otro agente del gobierno intenta entrar a su casa:**

- **No abra la puerta**
  - *Es muy importante preguntar si es la policía o inmigración. (A veces, los agentes de inmigración dirán que son la policía, así que hágales preguntas específicas.)*
- **Si es inmigración, normalmente los agentes no pueden entrar a menos que usted abra la puerta o les dé permiso para entrar**
  - *Hábleles a través de la puerta. Si abre la puerta un poco para hablar, el agente puede decir que, al abrir la puerta, usted le ha dado su consentimiento para entrar.*
- **Cualquier oficial de la ley necesita una "Orden de Registro" para entrar en su casa**
  - *Una orden de registro es un papel firmado por un juez que autoriza al agente a entrar en su casa.*
  - *La orden de registro debe detallar quién es la persona que el agente está buscando.*
  - *Si tienen una orden de arresto pero no tienen una orden de registro, no pueden entrar legalmente a la casa.*
- **Si un agente entra a su casa:**
  - *Anote los nombres y los números de insignia de los agentes.*
  - *Dígales que usted no les ha dado su consentimiento para el registro.*
  - *Anote los nombres, las direcciones y los números de todas las personas que estén presentes.*
- **No corra** - no es seguro correr



## QUE HACER SI LA POLICIA SE PRESENTA EN SU LUGAR DE TRABAJO:

- **MANTENGA LA CALMA**
  - *No corra*
  - *No es seguro correr*
- **Para entrar a su lugar de trabajo, el agente debe tener una orden de un juez o permiso de su empleador.**

## QUE HACER SI INMIGRACIÓN LO PARA EN LA VIA PÚBLICA:

- **Si lo paran en la calle**
  - *Deben tener una orden judicial adecuada para pararlo; pídasela.*
  - *Si no tienen una orden deben tener hechos específicos que les hagan creer razonablemente que usted no se encuentra en este país legalmente.*
  - *Puedes preguntar si estás libre de irte y alejarse tranquilamente si le dicen que sí puedes hacerlo.*

## RECUERDE:

**Usted tiene el derecho de permanecer en silencio. No diga nada sobre su estado migratorio ni donde nació. Si usted tiene documentos de inmigración válidos, muéstrelos.**

# DESPUÉS DE UN ARRESTO

---

## SI LO ARRESTAN

- **Averigüe quién lo arrestó**
  - *Anote los nombres de los agentes y sus organizaciones (FBI, ICE, CBP, etc.).*
  - *Anote los números de las insignias (en sus uniformes) y los números de las placas de sus vehículos.*
- **No firme ningún documento que no entienda sin antes hablar con un abogado**
  - *Es posible que los agentes intenten presionarlo para que firme algo.*
  - *No permita que lo presionen. Es posible que estén intentando que usted firme una renuncia a su derecho de comparecer ante un juez de inmigración.*
- **Comuníquese con su abogado o con un miembro de su familia**
  - *Usted tiene el derecho de llamar a alguien después de su arresto.*
  - *Memorice el número de su abogado, de un miembro de su familia, o de su representante sindical.*
  - *Póngase en contacto con ellos inmediatamente.*
- **Póngase en contacto con su consulado**
  - *Usted tiene el derecho de contactar al consulado de su país de ciudadanía para pedir ayuda.*
  - *Usted tiene el derecho de decirle al agente que informe a su consulado de su arresto.*
  - *El consulado puede ayudarlo a conseguir un abogado.*
  - *El consulado también puede ofrecer contactar a su familia.*
- **Pregunte al juez si eres elegible para la fianza**
  - *Solicite la fianza mientras está bajo custodia de inmigración.*
  - *Debe poder demostrar que no va a huir y que no constituye un peligro para la comunidad.*

**¡NO FIRME NADA QUE NO ENTIENDA SIN ANTES  
CONSULTAR CON UN ABOGADO!**



# DESPUÉS DE UN ARRESTO

## INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE LA DETENCIÓN POR MOTIVOS DE INMIGRACIÓN

**¿Cuánto tiempo puede el gobierno local detener a una persona con una orden de detención de ICE?**



*Según la normativa federal, una persona detenida en virtud de una orden de detención de inmigración no puede ser detenida por más de 48 horas, excluidos sábados, domingos y festivos. El plazo de 48 horas se empieza a contar a partir del momento en que la policía local o estatal hubiera puesto en libertad a esa persona por cualquier delito subyacente.*

**¿Qué ocurre una vez transcurridas las 48 horas??**



*Debido a que una orden de detención de ICE sólo permite que una persona sea detenida durante 48 horas más de lo permitido por la ley estatal o local, la persona detenida debe ser liberada inmediatamente después de cumplirse el período de 48 horas. Después de este período, si no es puesto en libertad automáticamente, usted y/o su abogado deben pedir que lo liberen.*

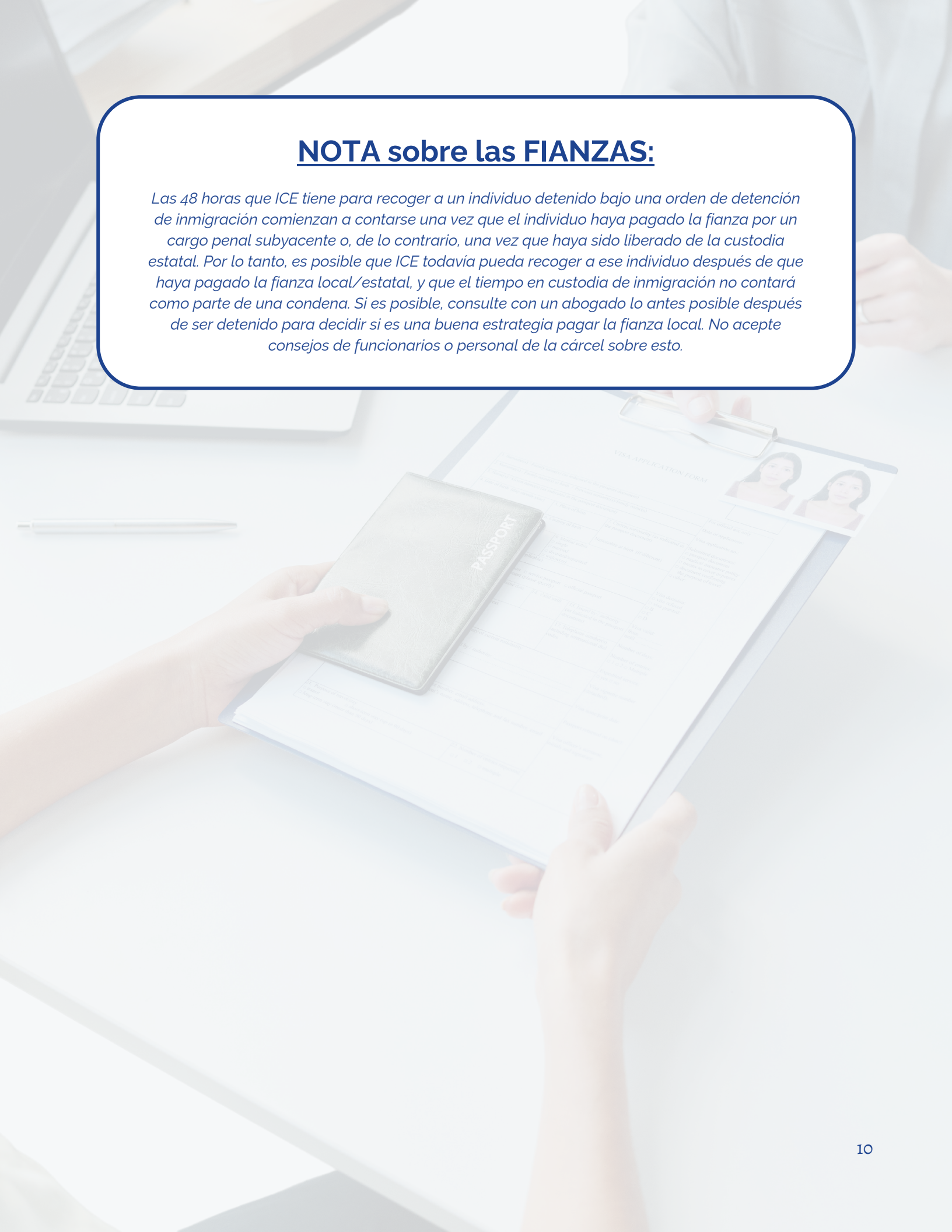
**¿Qué ocurre si la cárcel sigue deteniendo a una persona después de que la orden haya caducado?**



*Si la cárcel no tiene autoridad independiente para detener a una persona por cargos penales, es ilegal que se siga deteniendo a esa persona después de que la orden de detención de inmigración haya caducado. Si esto ocurre, póngase en contacto con su abogado.*

## **NOTA sobre las FIANZAS:**

*Las 48 horas que ICE tiene para recoger a un individuo detenido bajo una orden de detención de inmigración comienzan a contarse una vez que el individuo haya pagado la fianza por un cargo penal subyacente o, de lo contrario, una vez que haya sido liberado de la custodia estatal. Por lo tanto, es posible que ICE todavía pueda recoger a ese individuo después de que haya pagado la fianza local/estatal, y que el tiempo en custodia de inmigración no contará como parte de una condena. Si es posible, consulte con un abogado lo antes posible después de ser detenido para decidir si es una buena estrategia pagar la fianza local. No acepte consejos de funcionarios o personal de la cárcel sobre esto.*





# DESPUÉS DE UN ARRESTO

## SUS DERECHOS MIENTRAS ESTÁ DETENIDO

### USTED TIENE EL DERECHO:

- ✓ **De no firmar declaraciones ni documentos, especialmente si no los entiende**
  - Especialmente aquéllos que constituyen una renuncia a su derecho de tener una audiencia ante un juez.
  - Usted puede decir que quiere hablar con un abogado antes de firmar
  
- ✓ **De no ofrecer información sobre su condición migratoria**
  - Lo que usted dice puede ser utilizado en contra suyo después en un Tribunal de Inmigración.
  
- ✓ **De contactar a su consulado**
  
- ✓ **De hacer una llamada después de ser detenido**
  - Recuerde el número de su abogado o de un miembro de su familia.
  - Llámelos inmediatamente.
  
- ✓ **De pedir una fianza**
  - Siempre debe pedir una fianza o una audiencia para la imposición de una fianza.
  
- ✓ **De tener un intérprete presente en su audiencia si usted no habla inglés.**

**Para más información sobre su detención  
vea APÉNDICE C**

## **APÉNDICE A**

### PROVEEDORES DE SERVICIOS LEGALES DE INMIGRACIÓN SIN FINES DE LUCRO

La información actual sobre los proveedores en  
todo el país está disponible en  
[immigrationadvocates.org/legaldirectory](https://immigrationadvocates.org/legaldirectory)



# Lista de proveedores de servicios legales sin fines de lucro

Consulte con estas organizaciones antes de tener problemas con Inmigración para analizar su situación personal y para ver si existen recursos legales en caso de que lo detengan.

## [Arab Community Center for Economic and Social Services - Centro de servicios humanos](#)

**Áreas de asistencia legal:** Ajuste de estado migratorio, solicitudes de asilo, tramitación consular, acción diferida para los llegados en la infancia (DACA), autorización de empleo, peticiones de inmigrante y no inmigrante basadas en el empleo, peticiones basadas en la familia, naturalización/ciudadanía, audiencias de expulsión, estado especial de inmigrante juvenil, estado de protección temporal (TPS), peticiones basadas en la Ley de Violencia contra la mujer (VAWA).

**Dirección:** 6451 Schaefer Rd, Dearborn, MI 48126

**Contacto:** (313) 203-1877, <http://www.accesscommunity.org>, [hkhraizat@accesscommunity.org](mailto:hkhraizat@accesscommunity.org)

## [Catholic Charities Diocese of Kalamazoo – Programa de asistencia migratoria](#)

**Áreas de asistencia legal:** Ajuste de estado migratorio, Tramitación consular, Acción diferida para los llegados en la infancia (DACA), Autorización de empleo, Peticiones basadas en la familia, Naturalización/ciudadanía, Estado de protección temporal (TPS), Visas U Peticiones basadas en la Ley de Violencia contra la mujer (VAWA)

**Tipos de asistencia legal:** Ayuda completando los formularios, Trámites ante la USCIS

**Dirección:** 1819 Gull Rd, Kalamazoo, MI 49046

**Contacto:** (269) 381-9800, <http://diokzoo.org/immigration-assistance-program>, [samanthalindberg@ccdok.org](mailto:samanthalindberg@ccdok.org)

## [Catholic Charities of Southeast Michigan - La Casa Amiga – Clínica Legal y Programas Comunitarios](#)

**Áreas de asistencia legal:** Ajuste de estado migratorio, Tramitación consular, Acción diferida para los llegados en la infancia (DACA), Autorización de empleo, Peticiones basadas en la familia, Naturalización/ciudadanía, Estado de protección temporal (TPS), Visas U, Peticiones basadas en la Ley de Violencia contra la mujer (VAWA)

**Tipos de asistencia legal:** Ayuda completando los formularios, Trámites ante la USCIS

**Dirección:** 76 Williams St, Pontiac, MI 48341

**Contacto:** (248) 340-3308, <http://www.ccsem.org>, [olszewskir@ccsem.org](mailto:olszewskir@ccsem.org)

## Servicios Legales de Inmigración de la Diócesis de Grand Rapids

**Áreas de asistencia legal:** Ajuste de estado migratorio, Tramitación consular, Acción diferida para los llegados en la infancia (DACA), Autorización de empleo, Peticiones basadas en la familia, Libertad condicional por razones humanitarias, NACARA, Naturalización/ciudadanía, Estado de protección temporal (TPS), Peticiones basadas en la Ley de Violencia contra la mujer (VAWA)

**Tipos de asistencia legal:** Trámites ante la USCIS

**Dirección:** 123 Wealthy St SE, Grand Rapids, MI 49503

**Contacto:** (616) 551-4746, <http://www.GRdiocese.org> , [ILS@grdiocese.org](mailto:ILS@grdiocese.org)

## Servicios legales para Trabajadores Agrícolas

**Áreas de asistencia legal:** Naturalización/ciudadanía, Visas T y U

**Tipos de asistencia legal:** Ayuda completando los formularios, Trámites ante la USCIS

**Dirección:** 350 E. Michigan Ave., Suite 310, Kalamazoo, MI 49007

**Contacto:** (269) 492-7190, <http://www.farmworkerlaw.org> , [fls@lsscm.org](mailto:fls@lsscm.org)

## Freedom House Detroit

**Áreas de asistencia legal:** Solicitudes de asilo

**Tipos de asistencia legal:** Trámites ante la USCIS, Representación en entrevistas de asilo (entrevistas sobre miedo creíble, entrevistas sobre miedo razonable), Representación ante el Tribunal de Inmigración

**Dirección:** 1777 N. Rademacher, Detroit, MI 48209

**Contacto:** (313) 964.4320, <http://www.freedomhousedetroit.org>, [info@freedomhousedetroit.org](mailto:info@freedomhousedetroit.org)

## Immigrant Connection at City Life Church

**Áreas de asistencia legal:** Ajuste de estado migratorio, Tramitación consular, Acción diferida para los llegados en la infancia (DACA), Autorización de empleo, Peticiones basadas en la familia, NACARA, Naturalización/ciudadanía, Visas T, Estado de protección temporal (TPS), Visas U, Peticiones basadas en la Ley de Violencia contra la mujer (VAWA)

**Tipos de asistencia legal:** Ayuda completando los formularios, Trámites ante la USCIS

**Dirección:** 574 S. Division Ave, STE 2A, Grand Rapids, MI 49503

**Contacto:** (616) 855-0563, <https://www.immigrantconnectiongr.org/>,  
[info@immigrantConnectionGR.org](mailto:info@immigrantConnectionGR.org)

## [International Institute of Metropolitan Detroit](#)

**Áreas de asistencia legal:** Ajuste de estado migratorio, Solicitudes de asilo, Tramitación consular, Acción diferida para los llegados en la infancia (DACA), Autorización de empleo, Peticiones basadas en la familia, Naturalización/ciudadanía, Estado de protección temporal (TPS), Peticiones basadas en la Ley de Violencia contra la mujer (VAWA)

**Tipos de asistencia legal:** Ayuda completando los formularios, Trámites ante la USCIS

**Dirección:** 111 E. Kirby, Detroit, MI 48202

**Contacto:** (313) 871-8600, <http://www.iimd.org>, [immigration@iimd.org](mailto:immigration@iimd.org)

## [Immigration Law & Justice Michigan](#)

### [Oficinas en Grand Rapids, Kalamazoo, Metro Detroit y Traverse City](#)

**Áreas de asistencia legal:** Ajuste de estado migratorio, y mas servicios: [www.iljmi.org/how-we-help/services/](http://www.iljmi.org/how-we-help/services/)

**Tipos de asistencia legal:** Ayuda completando los formularios, Trámites ante la USCIS, Representación en entrevistas de asilo (entrevistas sobre miedo creíble, entrevistas sobre miedo razonable), Representación ante el Tribunal de Inmigración y mas: [www.iljmi.org/how-we-help/services/](http://www.iljmi.org/how-we-help/services/)

#### **Direcciones:**

- Grand Rapids: 207 Fulton St East, Grand Rapids, MI 49503
- Kalamazoo: 212 S. Park Street, Kalamazoo, MI 49007
- Metro Detroit: 22124 Garrison Street, Dearborn, MI 48124
- Traverse City: 222 Cass Street, Traverse City, MI 49684

**Contacto:** (616) 320-2734, [www.iljmi.org](http://www.iljmi.org)

## [Lighthouse Immigrant Advocates](#)

**Áreas de asistencia legal:** Ajuste de estado migratorio, Solicitudes de asilo, Tramitación consular, Acción diferida para los llegados en la infancia (DACA), Autorización de empleo, Peticiones de inmigrante y no inmigrante basadas en el empleo, Peticiones basadas en la familia, Libertad condicional por razones humanitarias, Naturalización/ciudadanía, P1 o P2 para afganos, Estado especial de inmigrante juvenil, Visa para inmigrantes especiales (SIV), Visas T, Estado de protección temporal (TPS), Visas U, Peticiones basadas en la Ley de Violencia contra la mujer (VAWA)

**Tipos de asistencia legal:** Ayuda completando los formularios, Trámites ante la USCIS, Representación en entrevistas de asilo (entrevistas sobre miedo creíble, entrevistas sobre miedo razonable)

**Dirección:** 412 W 24th St, Holland, MI 49423

**Contacto:** (616) 298-8984, <https://lia-michigan.org/>, [admin@lia-michigan.org](mailto:admin@lia-michigan.org)



## [Michigan Immigrant Rights Center \(Oficinas de Grand Rapids, Kalamazoo, Detroit, Lansing and Ypsilanti\)](#)

**Áreas de asistencia legal:** Ajuste de estado migratorio, Solicitudes de asilo, Acción diferida para los llegados en la infancia (DACA), Autorización de empleo, Habeas Corpus, NACARA, Naturalización/ciudadanía, Audiencias de expulsión, Estado especial de inmigrante juvenil, Visas T, Estado de protección temporal (TPS), Visas U, Peticiones basadas en la Ley de Violencia contra la mujer (VAWA)

**Tipos de asistencia legal:** Ayuda completando los formularios, Trámites ante la USCIS, Representación ante el Tribunal de Inmigración

**Dirección:** Grand Rapids, Kalamazoo, Detroit, Lansing, Ypsilanti – con cita previa

**Contacto:** (734) 239-6863, <http://michiganimmigrant.org> , [mirc@michiganimmigrant.org](mailto:mirc@michiganimmigrant.org)

## [Michigan State University College of Law Immigration Law Clinic](#)

**Áreas de asistencia legal:** Solicitudes de asilo, Peticiones basadas en la familia, Naturalización/ciudadanía, Audiencias de expulsión, Estado especial de inmigrante juvenil, Visas T, Visas U, Peticiones basadas en la Ley de Violencia contra la mujer (VAWA)

**Tipos de asistencia legal:** Ayuda completando los formularios, Trámites ante la USCIS, Representación en entrevistas de asilo (entrevistas sobre miedo creíble, entrevistas sobre miedo razonable), Representación ante el Tribunal de Inmigración, Representación ante la Junta de Apelación de Decisiones Migratorias (BIA), Recurso ante tribunales federales

**Dirección:** 648 North Shaw Lane, East Lansing, MI 48824

**Contacto:** (517) 432-6880, <http://www.law.msu.edu/clinics/immigration/about.html> , [veronica.thronson@law.msu.edu](mailto:veronica.thronson@law.msu.edu)

## [Michigan United - East \(Oficina de Detroit\)](#)

**Áreas de asistencia legal:** Acción diferida para los llegados en la infancia (DACA), Naturalización/ciudadanía

**Tipos de asistencia legal:** Ayuda completando los formularios, Trámites ante la USCIS

**Dirección:** 4405 Wesson Street, Detroit, MI 48210

**Contacto:** (248) 509-4430, <http://www.miunited.org> , [diego@miunited.org](mailto:diego@miunited.org)

## Southwest Detroit Immigrant and Refugee Center

**Áreas de asistencia legal:** Ajuste de estado migratorio, Solicitudes de asilo, Tramitación consular, Acción diferida para los llegados en la infancia (DACA), Autorización de empleo, Peticiones de inmigrante y no inmigrante basadas en el empleo, Peticiones basadas en la familia, Naturalización/ciudadanía, P1 o P2 para afganos, Audiencias de expulsión, Estado especial de inmigrante juvenil, Visa para inmigrantes especiales (SIV), Visas T, Estado de protección temporal (TPS), Visas U, Peticiones basadas en la Ley de Violencia contra la mujer (VAWA)

**Tipos de asistencia legal:** Ajuste de estado migratorio, Solicitudes de asilo, Tramitación consular, Acción diferida para los llegados en la infancia (DACA), Autorización de empleo, Peticiones de inmigrante y no inmigrante basadas en el empleo, Peticiones basadas en la familia, Naturalización/ciudadanía, P1 o P2 para afganos, Audiencias de expulsión, Estado especial de inmigrante juvenil, Visa para inmigrantes especiales (SIV), Visas T, Estado de protección temporal (TPS), Visas U, Peticiones basadas en la Ley de Violencia contra la mujer (VAWA)

**Dirección:** 17375 Harper Ave. , Suite 24124, Detroit , MI 48224

**Contacto:** 313-288-9904, <https://detimmigrantcenter.com/> , [Info@detimmigrantcenter.com](mailto:Info@detimmigrantcenter.com)

## St. Vincent Catholic Charities - Immigration Law Clinic

**Áreas de asistencia legal:** Ajuste de estado migratorio, Solicitudes de asilo, Tramitación consular, Acción diferida para los llegados en la infancia (DACA), Autorización de empleo, Peticiones de inmigrante y no inmigrante basadas en el empleo, Peticiones basadas en la familia, NACARA, Naturalización/ciudadanía, Audiencias de expulsión, Estado especial de inmigrante juvenil, Visas T, Estado de protección temporal (TPS), Visas U, Peticiones basadas en la Ley de Violencia contra la mujer (VAWA)

**Tipos de asistencia legal:** Ajuste de estado migratorio, Solicitudes de asilo, Tramitación consular, Acción diferida para los llegados en la infancia (DACA), Autorización de empleo, Peticiones de inmigrante y no inmigrante basadas en el empleo, Peticiones basadas en la familia, NACARA, Naturalización/ciudadanía, Audiencias de expulsión, Estado especial de inmigrante juvenil, Visas T, Estado de protección temporal (TPS), Visas U, Peticiones basadas en la Ley de Violencia contra la mujer (VAWA)

**Dirección:** 2800 W. Willow St., Lansing, MI 48917

**Contacto:** (517) 323-4734 ext. 1800, <http://www.stvcc.org>

## **APÉNDICE B**

### FORMULARIOS IMPORTANTES



# Instrucciones para la Delegación de Autoridad Parental

## Instrucciones para la Delegación de Autoridad Parental

Utilice la herramienta [Hágalo usted mismo para delegar la autoridad parental](#).

### **Paso 2: Firme el formulario de delegación de autoridad parental**

La ley de Michigan establece que una Delegación de Autoridad Parental es válida sin la firma de un notario o de testigos. **Sin embargo, es más probable que algunos médicos, escuelas u otras personas la acepten si el formulario está firmado por un notario y testigos.** Si puede, es mejor tener testigos y un notario que atestigüen su firma y que firmen el formulario.

Otros estados exigen que el formulario de Delegación de Autoridad Parental esté firmado por un testigo y un notario. Si usted lo firma ante un testigo y un notario, aumentará las posibilidades de que sea aceptado en otro estado, si fuera necesario. Además, los profesionales de la salud, las escuelas y otras personas que interactuarán con este formulario no son expertos legales. Aunque deberían aceptar el formulario sin las firmas de testigos y de un notario, es posible que no estén seguros si deben o no hacer lo que dice. Tener el formulario atestiguado y notariado permite que las consultas médicas y las escuelas tengan la tranquilidad de saber que el formulario es válido.

Suelen haber notarios disponibles en las oficinas de los condados, tales como la oficina del secretario del condado, en bancos, en cooperativas de crédito, despachos de abogados y compañías de seguros. Algunos notarios sólo firman documentos como parte de su trabajo. Llame primero para asegurarse de que el notario esté dispuesto a ayudarle con un documento de este tipo, y para averiguar si cobran honorarios.

**Si va a firmar un documento ante notario**, no lo firme hasta que esté en presencia del notario. Lleve dos testigos consigo. Firme el documento delante de los testigos y del notario en la parte inferior de la primera página, donde dice «Firma del padre/los padres». Después de que usted lo haya firmado (así como el otro progenitor, si es que lo firma), los testigos deben firmar en la parte superior de la segunda página, donde dice «Testigos». Deben firmar en el renglón superior y luego escribir su nombre claramente en el renglón justo debajo de su firma. Una vez que usted y los testigos hayan firmado, entregue el formulario al notario quien completará su parte.

**Si no utiliza testigos ni notario**, firme su formulario en la parte inferior de la primera página, donde dice «Firma del padre/los padres».

### **Paso 3: Opcional: Adjunte documentos sobre la atención médica**

Si incluyó la información sobre los proveedores de atención médica de sus hijos y su información médica, se creará un formulario llamado «Anexo de Información de Salud.» No es obligatorio completar este formulario, pero puede ser útil para la persona que usted nombró cuidador.

También le puede ser útil al cuidador tener una copia de la tarjeta del seguro médico de sus hijos. Si desea hacer una copia del anverso y reverso de la tarjeta del seguro, adjúntela después al Anexo de Información de Salud.

### **Paso 4: Decida dónde guardar el original del documento de Delegación de Autoridad Parental**

Guarde el documento de Delegación de Autoridad Parental en un lugar seguro. Si su agente (la persona que usted nombra para cuidar de su hijo) va a utilizar el formulario de inmediato, entréguele el original.

Algunas personas optan por conservar el original si no van a dejar a su hijo inmediatamente con la persona designada en el formulario.

Lo que usted haga dependerá de cómo vaya a utilizar el formulario y de lo que le parezca seguro. Quedarse con el formulario garantiza que la persona nombrada no ejerza la autoridad parental antes de que usted lo desee. Entregar el formulario original a la persona designada garantiza que, en caso de emergencia, pueda tomar decisiones de inmediato sin antes tener que buscar los documentos.

### **Paso 5: Haga copias del documento de Delegación de Autoridad Parental y distribúyalo**

Haga al menos una copia del documento de Delegación de Autoridad Parental. Guarde una copia para su propio archivo y entregue el original a la persona que cuidará de su hijo. La persona que cuide al niño necesitará el documento original firmado cuando lo quiera utilizar, por lo que, si decide quedarse usted con el original, debe asegurarse de que la persona que ha nombrado en el formulario sepa cómo encontrar el documento si surge una emergencia.

## Delegation of Parental Authority/Delegación a poder paternal

We, \_\_\_\_\_ and  
Name of parent #1  
\_\_\_\_\_, wish to  
Name of parent #2  
temporarily leave our minor child  
\_\_\_\_\_ in the  
Name of child(ren)  
care and custody of  
\_\_\_\_\_, who lives  
Name of agent  
at \_\_\_\_\_,  
Street address City  
Michigan \_\_\_\_\_  
Zip code

We appoint and vest in our Agent full powers as a substitute parent, giving them the authority to do anything and everything required for our child's care. We also authorize our Agent to do any of the things that we, as a parent, could do on behalf of our child. We specifically authorize

\_\_\_\_\_ to:  
Name of agent

Nosotros, \_\_\_\_\_ y  
Nombre de padre #1  
\_\_\_\_\_, deseamos  
Nombre de padre #2  
dejar temporalmente a nuestro hijo(s)  
menore(es), \_\_\_\_\_, al  
Nombre de hijo(s)  
cuidado yo custodia de  
\_\_\_\_\_, quien vive  
Nombre de agente  
en \_\_\_\_\_,  
Domicilio Ciudad  
Michigan \_\_\_\_\_  
Código postal

Designamos y otorgamos a nuestro Agente todo poder como padre sustituto, dándole la autoridad para hacer todo lo que sea necesario para el cuidado de nuestro/a hijo/a.

También autorizamos a nuestro Agente a hacer cualquiera de las cosas que nosotros, como padres, podríamos hacer en nombre de nuestro hijo. Específicamente autorizamos a \_\_\_\_\_  
Name of agent



## Delegation of Parental Authority/Delegación a poder paternal

- (1) Consent to medical and/or dental care for our child;
- (2) Enroll our minor child in appropriate schools and/or educational programs;
- (3) Act or consent to any and all acts with respect to our child's health and well-being, except the power to consent to guardianship, adoption, or marriage.

This delegation of parental powers is given pursuant to MCL 700.5103, and will become effective on \_\_\_\_\_.

This power expires six (6) months from the date it begins or on my declaration, whichever comes first.

Signature of Parents/*firma de padres*  
/s/ \_\_\_\_\_  
Parent/madre

- (1) Dar consentimiento a atención médica y/o dental de nuestro hijo;
- (2) Inscribir a nuestro hijo menor de edad en escuelas y/o programas educativos apropiados;
- (3) Actuar o dar consentimiento a todos y cada uno de los actos relacionados con la salud y el bienestar de nuestro hijo, excepto el poder de consentir la tutela, la adopción o el matrimonio.

Esta delegación de poderes parentales se otorga de conformidad con MCL 700.5103 y entrará en vigencia el \_\_\_\_\_.

Este poder expira seis (6) meses de la fecha en que inicia o a mi declaración, lo ocurra primero.

/s/ \_\_\_\_\_  
Parent/padre

NOTE: **Michigan does not require this document to be witnessed and notarized.** If you wish to have this form witnessed and notarized, do so here:

Ojo: **Michigan no exige que este documento sea certificado ante un testigo o notarizado.** Si desea que este formulario sea certificado ante un testigo o notarizado, hágalo aquí:

Witnesses/testigos:

/s/ \_\_\_\_\_

Print name of witness 1, if any:

Escriba nombre de testigo #1, si lo hay:

\_\_\_\_\_

/s/ \_\_\_\_\_

Print name of witness 2, if any:

Escriba nombre de testigo #2, si lo hay:

\_\_\_\_\_

STATE OF MICHIGAN

ESTADO DE MICHIGAN

\_\_\_\_\_ COUNTY

\_\_\_\_\_ CONDADO

Acknowledged before me and the witnesses, \_\_\_\_\_, and

Witness #1 name

\_\_\_\_\_ in \_\_\_\_\_ County, Michigan, on \_\_\_\_\_

Witness #2 name

County name

Date

by \_\_\_\_\_ and \_\_\_\_\_ by:

Parent #1 name

Parent #2 name

Reconocido ante mí y los testigos, \_\_\_\_\_ y

Nombre de testigo #1

\_\_\_\_\_ en el condado de \_\_\_\_\_, en Michigan, el

Nombre de testigo #2

Nombre de condado

\_\_\_\_\_ por \_\_\_\_\_ y \_\_\_\_\_ por:

Fecha

Nombre de padre #1

Nombre de padre #2

/s/ \_\_\_\_\_

Notary public/Notario publico: \_\_\_\_\_

State of Michigan, County of \_\_\_\_\_.

Estado de Michigan, Condado de \_\_\_\_\_.

My commission expires \_\_\_\_\_

Mi comisión expira \_\_\_\_\_

## Health Information Addendum

<p><b>Health Insurance Information</b></p> <p>Our health insurance carrier is:          Name: _____          Policy number: _____          Group number: _____</p>	<p><b><i>Información de seguro médico</i></b></p> <p><i>Nuestro proveedor de Seguro médico es:</i>  <i>Nombre: _____</i>  <i>Numero de póliza: _____</i>  <i>Numero de grupo: _____</i></p>
<p><b>Hospital Preference</b></p> <p>Name: _____          Address: _____          _____</p>	<p><b><i>Preferencia de hospital</i></b></p> <p><i>Nombre: _____</i>  <i>Dirección: _____</i>          _____</p>
<p><b>Health Care Providers</b></p> <p>Type of provider: _____          Name of provider: _____          Address: _____          _____          Phone number: _____</p>	<p><b><i>Proveedores de cuidado de salud</i></b></p> <p><i>Tipo de proveedor: _____</i>  <i>Nombre de proveedor: _____</i>  <i>Dirección: _____</i>          _____  <i>Número de teléfono: _____</i></p>

**Information about Medical Conditions**

*Información sobre condiciones medicas*

Allergies/*alergias*: \_\_\_\_\_

Medical conditions/*condiciones medicas*: \_\_\_\_\_

Medications/*medicamentos*: \_\_\_\_\_

May NOT have the following medications/*no puede tomar los siguientes medicamentos*:  
 \_\_\_\_\_

Other health information/*otra información sobre salud*:  
 \_\_\_\_\_



## DELEGACIÓN DE AUTORIDAD PARENTAL CONSENTIMIENTO PARA EL CUIDADO DE MI HIJO

(1) Yo, \_\_\_\_\_, el padre/la madre con la tutela de  
Nombre del padre/madre  
\_\_\_\_\_, fecha de nacimiento \_\_\_\_\_, de  
Nombre del hijo Fecha de nacimiento del hijo  
conformidad con MCL 700.5103, **delego todas las facultades parentales** relativas al  
cuidado de mi hijo menor de edad, entre otros, el derecho de solicitar atención médica,  
dental o psicológica y a matricular al hijo menor de edad en la escuela a:

\_\_\_\_\_  
Nombre del nuevo tutor

(2) El propósito expreso de este poder es permitir al apoderado hacer todo lo necesario para garantizar el cuidado seguro y eficiente de mi hijo menor de edad y hacer todo lo necesario para su cuidado. El motivo de esta designación no es con fines educativos.

(3) Este poder no confiere a \_\_\_\_\_ la facultad de consentir el  
Nombre del nuevo tutor  
matrimonio ni la facultad de entregar al menor en adopción.

(4) Este Poder Notarial tendrá una vigencia no superior a 180 días, transcurridos los  
cuáles, podrá ser renovado por el abajo firmante.

**DELEGACIÓN DE AUTORIDAD PARENTAL  
CONSENTIMIENTO PARA EL CUIDADO DE MI HIJO**

(5) El poder otorgado por el presente documento podrá ser revocado en cualquier momento por indicación de \_\_\_\_\_  
Nombre del padre/madre

Fecha: \_\_\_\_\_  
Firma del padre/madre

Fecha: \_\_\_\_\_  
Testigo                      Testigo

Estado de Michigan                      ) ss  
Condado de                                      )

En el \_\_\_\_\_ día de \_\_\_\_\_, 20 \_\_\_\_\_,  
compareció en persona ante mí y firmó el documento que antecede y reconoce haberlo hecho libremente.

\_\_\_\_\_  
*Firma*

Nombre: \_\_\_\_\_

Notario Público, Estado de Michigan, Condado de \_\_\_\_\_  
Actuando en el Condado de \_\_\_\_\_  
Mi comisión finaliza: \_\_\_\_\_

## NÚMEROS DE TELÉFONO E INFORMACIÓN IMPORTANTE

### **Emergencia:**

***En caso de una emergencia grave, LLAME AL 911***

Departamento de policía:

Departamento de bomberos:

Consulado de mi país:

### **Familia/Contactos importantes en los EE.UU.**

Nombre:

Número de teléfono de casa:

Teléfono celular:

Trabajo:

Relación de parentesco:

Nombre:

Número de teléfono de casa:

Teléfono celular:

Trabajo:

Relación de parentesco:

### **Familia/Contactos importantes en mi país**

Nombre:

Número de teléfono de casa:

Teléfono celular:

Trabajo:

Relación de parentesco:

Nombre:

Número de teléfono de casa:

Teléfono celular:

Trabajo:

Relación de parentesco:

## NÚMEROS DE TELÉFONO E INFORMACIÓN IMPORTANTE

### Información del seguro:

Seguro de salud:

Compañía:

Número de teléfono:

Número de póliza:

Seguro de casa:

Compañía:

Número de teléfono:

Número de póliza:

Seguro de automóvil:

Compañía:

Número de teléfono:

Número de póliza:

Automóvil 1:

VIN #/Placa #:

Automóvil 2:

VIN #/Placa #:

### Información médica importante

Nombre del doctor:

Teléfono:

Nombre del dentista:

Teléfono:

Nombre del pediatra:

Teléfono:

Hospital:

Teléfono:

Farmacia:

Teléfono:

## REGISTROS DE FAMILIA IMPORTANTES

Use este formulario para tener toda la información importante en el mismo lugar. Guarde los originales de cada documento en un lugar seguro (por ejemplo, una caja fuerte).

### **Números importantes del trabajo**

#### Empleador #1

Nombre:

Teléfono:

Supervisor:

Fecha de inicio:

Representante sindical:

Teléfono:

#### Empleador #2

Nombre:

Teléfono:

Supervisor:

Fecha de inicio:

Representante sindical:

Teléfono:

### **Información importante sobre sus vehículos**

#### Vehículo 1 Marca/Modelo:

Placa #:

VIN/ID #:

Préstamo del vehículo:

Seguro:

#### Vehículo 2 Marca/Modelo:

Placa #:

VIN/ID #:

Préstamo del vehículo:

Seguro:

*Adjunte una copia del registro y el seguro de cada vehículo y una fotografía de cada vehículo.*

### **Números importantes de la escuela/guardería**

#### Escuela #1:

Nombre del niño:

Nombre de la escuela:

Nombre del profesor:

Teléfono:

Número de identidad de la escuela:

Nombre del niño:

Nombre del profesor:

Número de identidad de la escuela:

#### Escuela #2:

Nombre del niño:

Nombre de la escuela:

Nombre del profesor:

Teléfono:

Número de identidad de la escuela:

Nombre del niño:

Nombre del profesor:

Número de identidad de la escuela:



## REGISTROS DE FAMILIA IMPORTANTES

### **Número de Seguridad Social/ITIN**

Nombre:

Número:

Nombre:

Número:

Nombre:

Número:

*Adjunte una copia de cada tarjeta de seguridad social.*

### **Miembro de la familia #1**

Nombre:

Fecha de nacimiento:

Alergias:

Medicamentos:

Condiciones médicas e historial médico:

Condiciones médicas e historial médico: Sí/No

### **Miembro de la familia #2**

Nombre:

Fecha de nacimiento:

Alergias:

Medicamentos:

Condiciones médicas e historial médico:

Condiciones médicas e historial médico: Sí/No

### **Miembro de la familia #3**

Nombre:

Fecha de nacimiento:

Alergias:

Medicamentos:

Condiciones médicas e historial médico:

Condiciones médicas e historial médico: Sí/No

### **Miembro de la familia #4**

Nombre:

Fecha de nacimiento:

Alergias:

Medicamentos:

Condiciones médicas e historial médico:

Condiciones médicas e historial médico: Sí/No

### **Miembro de la familia #5**

Nombre:

Fecha de nacimiento:

Alergias:

Medicamentos:

Condiciones médicas e historial médico:

Condiciones médicas e historial médico: Sí/No

### **Miembro de la familia #6**

Nombre:

Fecha de nacimiento:

Alergias:

Medicamentos:

Condiciones médicas e historial médico:

Condiciones médicas e historial médico: Sí/No

### **Miembro de la familia #7**

Nombre:

Fecha de nacimiento:

Alergias:

Medicamentos:

Condiciones médicas e historial médico:

Condiciones médicas e historial médico: Sí/No

### **Personas que PUEDEN recoger a mis hijos de la escuela/guardería**

Nombre:

Fecha de nacimiento:

Teléfono de casa:

Teléfono celular:

Trabajo :

Relación de parentesco:

Nombre:

Fecha de nacimiento:

Teléfono de casa:

Teléfono celular:

Trabajo :

Relación de parentesco:

## **Personas que NO PUEDEN recoger a mis hijos**

Nombre:

Nombre:

Nombre:

*\*Por favor informe al personal en la escuela del niño que las personas indicadas en estas secciones tienen o no tienen permiso para recoger a sus niños.*

*\*Si existe una orden de alejamiento, adjunte una copia de esta orden y archive otra copia en la escuela/guardería de sus hijos.*

## **CONTACTOS EN CASO DE PROBLEMAS LEGALES, ROBO DE IDENTIDAD, Y FRAUDE**

*Por su seguridad NO ANOTE los números de sus tarjetas de crédito ni los números de sus cuentas en este documento.*

### **Compañías de tarjetas de crédito**

Tarjeta 1:

Compañía:

Número gratuito:

Nombres en la tarjeta:

Tarjeta 2:

Compañía:

Número gratuito:

Nombres en la tarjeta:

Tarjeta 3:

Compañía:

Número gratuito:

Nombres en la tarjeta:

***¡Reporte el robo de tarjetas de crédito  
INMEDIATAMENTE!***

### **Contactos de Asuntos Financieros**

Cuenta corriente #1:

Banco:

Número gratuito:

Personas con acceso:

Cuenta corriente #2:

Banco:

Número gratuito:

Personas con acceso:

Cuenta de ahorro #1:

Banco:

Número gratuito:

Personas con acceso:

Cuenta de ahorro #2:

Banco:

Número gratuito:

Personas con acceso:



## **CONTACTOS EN CASO DE PROBLEMAS LEGALES, ROBO DE IDENTIDAD, Y FRAUDE**

### **Contactos de agencias públicas**

Contactos de agencias públicas:

Fiscal:

Reportar abuso de un menor:

### **Ayuda legal civil**

Ayuda legal:

Abogado de inmigración:

Otro abogado:

## CUIDADO DE EMERGENCIA PARA MASCOTAS

### **Mascota #1**

Nombre:

Fecha de nacimiento:

Raza:

Descripción:

Número de registro:

Medicamentos:

Problemas médicos:

### **Mascota #2**

Nombre:

Fecha de nacimiento:

Raza:

Descripción:

Número de registro:

Medicamentos:

Problemas médicos:

***¡Adjunte una fotografía de cada mascota!***

### **Veterinario/a**

Nombre:

Teléfono:

Dirección:

Teléfono de emergencia:

### **Alojamiento de emergencia para mascotas**

Nombre:

Teléfono:

Dirección:

## **APÉNDICE C**

### NÚMEROS IMPORTANTES

## **Información para inmigrantes detenidos y defensores de inmigrantes en Michigan:**

Localizador en línea de detenidos de ICE (*ICE Online Detainee Locator*) (Buscar a alguien bajo la custodia del Servicio de Inmigración y Control de Aduanas)

<https://locator.ice.gov/odls/#/search>

Localizador en línea de detenidos de CBP (*CBP Online Detainee Locator*) (Buscar a alguien bajo la custodia del servicio de la Dirección General de Aduanas y Protección Fronteriza)

<https://www.cbp.gov/about/searching-someone-cbp-custody>

## **Centros de detención – cárceles de los condados que tienen contratos con ICE en Michigan:**

Se puede obtener información completa sobre cómo ponerse en contacto con un detenido, información jurídica y sobre el caso, horarios de visita, correo a los detenidos y presentación de quejas en:

<https://www.ice.gov/detain/detention-facilities/calhoun-county-correctional-center>

### Cárcel del Condado de Calhoun

185 E. Michigan Street  
Battle Creek, Michigan 49014  
(269) 969-6303

### Cárcel del Condado de St. Clair

1170 Michigan Road  
Port Huron, Michigan 48060  
(810) 987-1721

### Cárcel del Condado de Chippewa

325 Court Street  
Sault Ste. Marie, MI 49783  
(906) 635-7620

### Cárcel del Condado de Monroe

7000 East Dunbar Road  
Monroe, Michigan 48161  
(734) 240-8001

A veces, los detenidos pueden estar bajo la custodia del Servicio de Alguaciles de los EE.UU.: [https://www.bop.gov/mobile/find\\_inmate/byname.jsp](https://www.bop.gov/mobile/find_inmate/byname.jsp)

VINELink puede también tener información útil sobre personas detenidas por motivos de inmigración en Michigan: <https://www.vinelink.com/#state-selection>

## Oficinas del gobierno:

### **Agencia Federal de Migración y Aduanas** (*Immigration and Customs Enforcement, ICE*)

#### **Detroit**

985 Michigan Ave, Suite 207  
Detroit, MI 48207  
(313) 771-6601  
Detroit.Outreach@ice.dhs.gov

#### **Grand Rapids**

517 Ottawa Ave NW  
Grand Rapids, MI 49503-1424  
(616) 254-1200

### **Oficina Ejecutiva de Revisión de Casos de Inmigración**

(*Executive Office of Immigration Review, EOIR*):

#### **Tribunal de Inmigración: Detroit**

477 Michigan Ave  
Detroit, MI 48226  
(313) 226-2603

Línea automatizada de información sobre la fechas y decisiones del tribunal para extranjeros en procedimientos de expulsión (deportación) – Cualquiera puede llamar pero se requiere su número "A":  
1-800-898-7180 o visite  
<https://acis.eoir.justice.gov/en/>

### **Servicio de Ciudadanía e Inmigración de Estados Unidos (USCIS):**

#### **Oficina del Metro-Detroit**

750 Stephenson Highway, 3rd Floor  
Troy, MI 48083  
(800) 375-5283

Los consulados son oficinas de gobiernos extranjeros. Los distintos gobiernos ofrecen distintos servicios a sus ciudadanos que están en los EE.UU. Recomendamos contactar a sus consulados para averiguar sobre los servicios si la persona detenida no tiene temor de volver al gobierno de su país.



## Lista seleccionada de consulados en Michigan y Illinois:

### Consulate de Mexico

#### **Detroit**

(248) 336-0320

<https://consulmex.sre.gob.mx/detroit/>

### Consulate de Guatemala

#### **Chicago**

(312) 540-0781

<https://minex-gob-gt.my.site.com/pc/s/citas-consulare>

### Consulate de El Salvador

#### **Chicago**

(888) 301-1130

<https://chicagoconsularcorps.org/memberships/elsalvador>

### Consulate de Honduras

#### **Chicago**

(470) 751-9077

<https://citaconsularhn.com/chicago/>

### Consulate de la Dominican Republic

#### **Chicago**

(773) 714-4924

<https://consuladordchicago.com>

## **APÉNDICE D**

### **TARJETAS “CONOZCA SUS DERECHOS”**

*Recorte estas tarjetas y llévelas en su billetera.*

## Rights Card

I am giving you this card because I do not wish to speak to you or have any further contact with you. I choose to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. If you arrest me, I will continue to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. I want to speak with a lawyer before answering your questions.

I want to contact this attorney or organization:

Telephone number:

## Tarjeta de Derechos

Le estoy dando esta tarjeta porque no deseo hablar o tener más contacto con usted. Yo elijo ejercer mi derecho de mantenerme callado y me niego a contestar sus preguntas. Si me arresta, seguiré ejerciendo mi derecho a mantenerme callado y a negarme a contestar sus preguntas. Yo quiero hablar con un abogado antes de contesta cualquier pregunta.

Quiero contactar este abogado u organización:

Teléfono:

## Rights Card

I am giving you this card because I do not wish to speak to you or have any further contact with you. I choose to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. If you arrest me, I will continue to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. I want to speak with a lawyer before answering your questions.

I want to contact this attorney or organization:

Telephone number:

## Tarjeta de Derechos

Le estoy dando esta tarjeta porque no deseo hablar o tener más contacto con usted. Yo elijo ejercer mi derecho de mantenerme callado y me niego a contestar sus preguntas. Si me arresta, seguiré ejerciendo mi derecho a mantenerme callado y a negarme a contestar sus preguntas. Yo quiero hablar con un abogado antes de contesta cualquier pregunta.

Quiero contactar este abogado u organización:

Teléfono:

## Rights Card

I am giving you this card because I do not wish to speak to you or have any further contact with you. I choose to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. If you arrest me, I will continue to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. I want to speak with a lawyer before answering your questions.

I want to contact this attorney or organization:

Telephone number:

## Tarjeta de Derechos

Le estoy dando esta tarjeta porque no deseo hablar o tener más contacto con usted. Yo elijo ejercer mi derecho de mantenerme callado y me niego a contestar sus preguntas. Si me arresta, seguiré ejerciendo mi derecho a mantenerme callado y a negarme a contestar sus preguntas. Yo quiero hablar con un abogado antes de contesta cualquier pregunta.

Quiero contactar este abogado u organización:

Teléfono:

## Rights Card

I am giving you this card because I do not wish to speak to you or have any further contact with you. I choose to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. If you arrest me, I will continue to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. I want to speak with a lawyer before answering your questions.

I want to contact this attorney or organization:

Telephone number:

## Tarjeta de Derechos

Le estoy dando esta tarjeta porque no deseo hablar o tener más contacto con usted. Yo elijo ejercer mi derecho de mantenerme callado y me niego a contestar sus preguntas. Si me arresta, seguiré ejerciendo mi derecho a mantenerme callado y a negarme a contestar sus preguntas. Yo quiero hablar con un abogado antes de contesta cualquier pregunta.

Quiero contactar este abogado u organización:

Teléfono:

## Rights Card

I am giving you this card because I do not wish to speak to you or have any further contact with you. I choose to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. If you arrest me, I will continue to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. I want to speak with a lawyer before answering your questions.

I want to contact this attorney or organization:

Telephone number:

## Tarjeta de Derechos

Le estoy dando esta tarjeta porque no deseo hablar o tener más contacto con usted. Yo elijo ejercer mi derecho de mantenerme callado y me niego a contestar sus preguntas. Si me arresta, seguiré ejerciendo mi derecho a mantenerme callado y a negarme a contestar sus preguntas. Yo quiero hablar con un abogado antes de contesta cualquier pregunta.

Quiero contactar este abogado u organización:

Teléfono:

## Rights Card

I am giving you this card because I do not wish to speak to you or have any further contact with you. I choose to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. If you arrest me, I will continue to exercise my right to remain silent and to refuse to answer your questions. I want to speak with a lawyer before answering your questions.

I want to contact this attorney or organization:

Telephone number:

## Tarjeta de Derechos

Le estoy dando esta tarjeta porque no deseo hablar o tener más contacto con usted. Yo elijo ejercer mi derecho de mantenerme callado y me niego a contestar sus preguntas. Si me arresta, seguiré ejerciendo mi derecho a mantenerme callado y a negarme a contestar sus preguntas. Yo quiero hablar con un abogado antes de contesta cualquier pregunta.

Quiero contactar este abogado u organización:

Teléfono: